# **JENBACHER SERIE 3**

## Efficiente, duraturo, affidabile

I lunghi intervalli di manutenzione, il design del motore di facile manutenzione e il basso consumo di combustibile assicurano la massima efficienza dei nostri motori Jenbacher della serie 3. I componenti migliorati allungano la vita del motore anche quando si utilizzano gas non di condotta, come i gas di discarica. La nuova generazione di motori della serie 3 garantiscono un intervallo di manutenzione eccellente con 80.000 ore di esercizio prima della revisione maggiore. Questo tipo di motore si distingue nella gamma di potenza da 400 a 1.100 kW per la sua maturità tecnica ed elevata affidabilità.



### Impianti di riferimento

#### J312 – Abwasserverband AIZ, Austria



L'associazione delle acque reflue dell'Achental-Inntal-Zillertal (AIZ), con sede a Strass im Zillertal, utilizza due motori Jenbacher J312 alimentati con gas da acque reflue per far funzionare il sistema di cogenerazione termoelettrico (CHP) nel suo impianto di trattamento delle acque di scarico. Il sistema ha migliorato l'impronta ecologica dell'impianto contribuendo alla transizione energetica. L'impianto di trattamento pulisce 28.270 metri cubici di acque di scarico al giorno.

Tipo di motore	2 x J312
Potenza elettrica	1,27 MW
Potenza termica	1,4 MW
Fonte di energia	Gas da acque reflue
Messa in funzione	2018, 2020

#### J312 – Abwasserverband Hall in Tirol – Fritzens, Austria



Nell'impianto di trattamento delle acque di scarico Fritzens, vi sono due motori Jenbacher J312 alimentati con gas da acque reflue con una capacità totale superiore a 1,27 MW di elettricità, che coprono tutto il fabbisogno di energia annuale dell'impianto. Il calore generato dai motori viene utilizzato per trattare gli scarti alimentari e generare ulteriore energia utilizzata per le operazioni di trattamento dei rifiuti.

Tipo di motore	2 x J312
Potenza elettrica	1,27 MW
Potenza termica	1,4 MW
Fonte di energia	Gas da acque reflue
Messa in funzione	2016, 2023

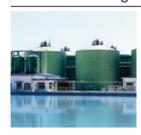
#### J320 – Impianto a biogas Wangdee, Thailandia



Basato su quattro motori Jenbacher J320 che funzionano a biogas, l'impianto genera energia usando le acque di scarico e i rifiuti solidi dalla lavorazione della manioca cruda. L'impianto a biogas fornisce 4,27 MW di potenza che è più che sufficiente per coprire tutte le esigenze di elettricità dell'impianto di trattamento. L'impianto può realizzare utili extra rivendendo l'energia in eccesso alla rete locale.

Tipo di motore	4 x J320
Potenza elettrica	4,27 MW
Potenza termica	-
Fonte di energia	Biogas
Messa in funzione	2015, 2021, 2023

#### J320 - Shandong Minhe Biological Technology Co., LTD, Cina



Il progetto di generazione di energia da biogas della fattoria utilizza il letame di pollame e la fermentazione delle acque reflue per produrre biogas. Messo in funzione nel 2009, l'impianto è alimentato da tre motori Jenbacher J320 alimentati a biogas ed è stato aggiunto un motore J620 alimentato a biogas nel 2018.

Tipo di motore	3 x J320, 1 x J620
Potenza elettrica	6,2 MW
Potenza termica	6,4 MW
Fonte di energia	Biogas
Messa in funzione	2009, 2018

## **JENBACHER**

#### Dati tecnici

0			17700		
Configurazione			V 70°		
Alesaggio (mm)			135		
Corsa (mm)			170		
Spostamento/cilindro (I)			2,43		
Velocità (giri al minuto)			500 (50 Hz) 800 (60 Hz)		
Velocità media del pistone (m/s)		6,8 (	1.500 1/min) 1.200 1/min) 1.800 1/min)		
Scopo di fornitura	Gruppo elettroger sistema di cogenerazior gruppo elettrogeno cogenerazione in contain				
Tipologie di gas applicabili	Gas naturale biogas, gas o que reflue, go gas delle mi coke, gas	di discarica, ıs speciali (c	gas da ac- id esempio, oone, gas di		
Tipo di motore	J312	J316	J320		
Numero di cilindri	12	16	20		
Spostamento totale (I)	29,2	38,9	48,7		

		Dimensioni I x I x a (mm)
	J312	4.700 x 1.800 x 2.300
Gruppo elettrogeno	J316	5.200 x 1.800 x 2.300
	J320	6.000 x 1.800 x 2.300
-1 - 1 - 1	J312	4.700 x 2.300 x 2.300
Sistemi di cogenerazione —	J316	5.300 x 2.300 x 2.300
cogenerazione	J320	6.000 x 2.200 x 2.300
	J312	12.200 x 2.500 x 2.600 - 5.300
Container¹ da 40 piedi	J316	12.200 x 2.500 x 2.600 - 5.300
	J320	12.200 x 2.500 x 2.600 - 5.300
		Pesi a vuoto (kg)
	J312	8.100
Gruppo elettrogeno	J316	10.100
	J320	13.900
	J312	9.500
Sistemi di cogenerazione	J316	11.200
cogenerazione —	J320	14.400

#### Potenze e rendimenti

Gas naturale		1,500 1/min   50 Hz					1,800 1/min   60 Hz				
NO <sub>x</sub> <	Serie	Pel (kW) <sup>2</sup>	Pth (kW) <sup>3</sup>	ηel (%) <sup>2</sup>	ηth (%) <sup>3</sup>	ηtot (%)	Pel (kW) <sup>2</sup>	Pth (kW) <sup>3</sup>	ηel (%) <sup>2</sup>	ηth (%) <sup>3</sup>	ηtot (%)
500 mg/m <sup>3</sup> <sub>N</sub>	J312	635	664	43,1	45,0	88,1	-	-	-	-	_
	J312	635	682	42,6	45,7	88,3	635	813	39,1	50,0	89,1
	J316	850	926	42,6	46,3	88,9	849	1.084	39,2	50,0	89,2
	J320	850	901	43,0	45,6	88,7	-	-	-	-	-
	J320	1.066	1.157	42,7	46,3	89,0	1.062	1.361	39,2	50,2	89,4
250 mg/m <sup>3</sup> <sub>N</sub>	J312	635	684	42,2	45,4	87,7	635	847	38,1	50,7	88,8
	J316	850	929	42,2	46,0	88,2	849	1.129	38,1	50,7	88,9
	J320	1.066	1.161	42,3	46,1	88,4	1.062	1.399	38,2	50,3	88,5
Biogas 1,500 1/min   50 Hz				1,800 1/min   60 Hz							
NO <sub>x</sub> <	Serie	Pel (kW) <sup>2</sup>	Pth (kW) <sup>3</sup>	ηel (%) <sup>2</sup>	ηth (%) <sup>3</sup>	ηtot (%)	Pel (kW) <sup>2</sup>	Pth (kW) <sup>3</sup>	ηel (%) <sup>2</sup>	ηth (%) <sup>3</sup>	ηtot (%)
500 mg/m³ <sub>N</sub>	J312	549	531	42,7	41,4	84,1	-	-	-	-	-
	J312	635	649	41,9	42,8	84,7	635	804	38,5	48,7	87,2
	J316	850	883	41,9	43,5	85,3	849	1.072	38,6	48,7	87,3
	J320	1.066	1.103	42,0	43,4	85,4	1.062	1.341	39,0	49,0	87,0
250 mg/m³ <sub>N</sub>	J312	635	661	40,9	42,5	83,4	635	838	37,0	49,0	87,0
	J316	850	901	40,8	43,3	84,1	849	1.119	38,0	50,0	87,0
	J320	1.066	1.125	41,0	43,2	84,2	1.062	1.397	38,0	49,0	87,0

Le dimensioni si riferiscono ai modelli base standard con silenziatore di scarico orizzontale.

Tutti i dati sono a pieno carico e sono soggetti a sviluppi e modifiche tecniche. Altre versioni dei motori sono disponibili su richiesta.





Ulteriori informazioni sono disponibili sul sito di INNIO Group all'indirizzo **innio.com** 

© Copyright 2025 INNIO. Le informazioni fornite sono soggette a modifiche senza preavviso.

INNIO, Jenbacher, Waukesha e myplant sono marchi o marchi registrati dell'INNIO Group, o di una delle sue controllate, nell'UE, negli USA e in altri Paesi. Per un elenco dei marchi commerciali dell'INNIO Group, fare clic **qui.**Tutti gli altri marchi e nomi di società appartengono ai rispettivi proprietari.



<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Dati tecnici secondo ISO 3046

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Potenza termica totale con una tolleranza pari a +/- 8 %, temperatura di uscita dei gas di scarico pari a 120°C, per la temperatura di uscita del biogas pari a 180°C